CENTEK®

CT-2175

БРИТВА ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ
ЭЛЕКТР ҰСТАРА
MAN SHAVER
ԱՃԵԼԻ, ԷԼԵԿՏՐԱԿԱՆ
БРИТВА ЭЛЕКТР

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ
ҚОЛДАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫ
INSTRUCTION MANUAL
ՕԳՏԱԳՈՐԾՈՂԻ ՁԵՌՆԱՐԿԸ
КОЛДОНУУЧУН ЖЕТЕКЧИЛИГИ

СЕРИЯ CT

РУССКИЙ

Уважаемый потребитель!
Благодарим Вас за выбор продукции TM CENTEK.
Мы гарантируем, что наша продукция отвечает всем необходимым требованиям по качеству и безопасности при использовании в соответствии с настоящей инструкцией. Желаем Вам приятного пользования!

Электробритва является бытовым прибором и не предназначена для использования в промышленных целях!

НАЗНАЧЕНИЕ ПРИБОРА: для качественного бритья волос на лице.

1. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Приобретенный Вами прибор соответствует всем официальным стандартам безопасности, применимым к электроприборам в Российской Федерации. Во избежание возникновения ситуаций, опасных для жизни и здоровья, а также преждевременного выхода прибора из строя необходимо строго соблюдать перечисленные ниже условия:

1. Внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством перед вводом прибора в эксплуатацию.
2. Сохраните настоящую инструкцию, кассовый чек и упаковку прибора. При утере руководство по эксплуатации не возобновляется, а такой прибор снимается с гарантии. Используйте прибор только по его прямому назначению.
3. Не располагайте прибор вблизи источников тепла, не подвергайте его воздействию прямых солнечных лучей и влаги (запрещается погружать в воду и иные жидкости).
4. Запрещается касаться прибора мокрыми руками.
5. Не устанавливайте прибор на мягкие, неровные, неустойчивые поверхности. Не накрывайте прибор.
6. Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
7. Регулярно проверяйте прибор на наличие повреждений. Эксплуатация неисправного прибора не допускается. Не пытайтесь ремонтировать прибор самостоятельно. Обратитесь к квалифицированным специалистам.
8. Допускается использование только оригинальных запасных частей. Не используйте принадлежности, не входящие в комплект поставки.
9. Перед включением прибора убедитесь, что он полностью и правильно собран.
10. При повреждении прибора, обратитесь в сервисный центр изготовителя. В случае неквалифицированного вмешательства в устройство прибора или несоблюдения перечисленных в данной инструкции правил эксплуатации прибора гарантия аннулируется.
11. Прибор можно разбирать только после полной остановки двигателя.
12. Прибором не следует пользоваться, если:
    - прибор имеет видимые повреждения;
    - прибор упал с высоты;
    - на прибор попала влага.
13. Не используйте прибор при температуре ниже 0 °С и выше 35 °С. Если прибор долгое время находился при температуре ниже 0 °С, поместите его в обогреваемое помещение не менее чем за 3 часа до включения.
14. Упаковочные материалы могут быть потенциально опасны для детей и должны быть убраны в специально отведенное место.
15. Прибор следует использовать только с блоком питания, поставляемым с прибором.
16. Особые условия по перевозке (транспортировке), реализации: нет.

17. Если вы желаете передать прибор для использования другому лицу, пожалуйста, передавайте его вместе с настоящей инструкцией.

ВНИМАНИЕ! Опасность пожара! Никогда не допускайте контакт прибора с легковоспламеняющимися жидкостями и горючими материалами!

ВНИМАНИЕ! Содержите прибор сухим.

2. КОМПЛЕКТНОСТЬ

- Электробритва в сборе - 1 шт.
- База подзарядки - 1 шт.
- Щеточка для очистки - 1 шт.
- Защитная крышка - 1 шт.
- Руководство по эксплуатации - 1 шт.

3. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

1. Защитная крышка
2. Бреющий блок
3. Защелка бреющего блока
4. Кнопка «ВКЛ/ВЫКЛ»
5. Корпус
6. Информационный дисплей
7. База подзарядки

4. ПОРЯДОК РАБОТЫ

ЗАРЯДКА

- Присоедините штекер шнура питания базы подзарядки к USB-разъему и поставьте на нее электробритву. На дисплее появится индикатор зарядки.
- Не рекомендуется держать бритву подключенной к электросети дольше 24 часов.
- После окончания зарядки на дисплее появится соответствующая надпись. Снимите бритву с базы подзарядки.

СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- Нажмите кнопку «ВКЛ/ВЫКЛ» для включения бритвы.
- Приложите головку бритвы к коже и включите бритву, начинайте быстро водить бритвой по коже. Водить бритвой можно как круговыми движениями, так и возвратно-поступательными.
- После бритья выключите электробритву и, во избежание травм, закройте бритвенную головку прозрачной защитной крышкой.
- Пожалуйста, имейте в виду, что может понадобиться некоторое время, прежде чем ваша кожа привыкнет к бритве, после чего процесс бритья станет легким.
- Нажмите и удерживайте кнопку включения в течение 3 секунд для включения функции блокировки прибора.

5. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

ЧИСТКА ПРИБОРА

- Регулярная чистка обеспечивает наилучшее качество бритья.
- Наиболее удобным и гигиеничным способом чистки является промывка бреющего блока бритвы и камеры для сбора волос горячей водой после каждого использования бритвы.
- Нажмите на кнопку фиксатора бреющего блока, при этом бреющий блок откроется, обеспечивая доступ для чистки.
- Используя кисточку, прочистите бреющий блок с внутренней и наружной сторон, а также привод лезвий.
- Допускается промывка бреющего блока под струей теплой воды. Полностью просушите бреющий блок, прежде чем его закрыть. После полного высыхания закройте бреющий блок, оденьте на него защитный колпачок и уберите бритву на хранение.

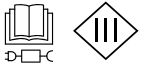
ЧИСТКА ГОЛОВКИ

- Откиньте брекющий блок, снимите его с бритвы и извлеките рамку, удерживающую головки.
- Очистите ножи и сеточки головок кисточкой из комплекта бритвы.
- Очищайте головки по одной, т.к. они являются индивидуально подогнанными комплектами.
- Если вы случайно перепутаете ножи и сеточки, приработка ножей и восстановление эффективной работы бритвы может занять несколько недель.
- Установите ножи с сеточками в брекющий блок. Установите на место рамку, удерживающую головки.
- Убедитесь, что выступы на сеточках головок входят в вырезы в блоке.
- Установите брекющий блок на бритву и закройте его.

6. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Прибор питается от внутреннего аккумулятора. Зарядка аккумулятора осуществляется от съемного блока питания с выходным напряжением 5 В ⎓ 1.2 А, подключаемого к прибору с помощью интерфейса USB Type A (нет в комплекте).

- Время непрерывной работы: 80 мин
- Время полной зарядки: 60 мин
- Напряжение: 5 В ⎓ 0,5 А
- Li-ion аккумулятор емкостью 800 мАч
- Мощность: 3 Вт



ВНИМАНИЕ! Не используйте этот прибор вблизи воды.

7. УТИЛИЗАЦИЯ ПРИБОРА

Прибор по окончании срока службы может быть утилизирован отдельно от обычного бытового мусора. Его можно сдать в специальный пункт приема электронных приборов и электроприборов на переработку.

8. ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ, ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Товар сертифицирован в соответствии с законом «О защите прав потребителей». Этот прибор соответствует всем официальным национальным стандартам безопасности, применимым к электроприборам в Российской Федерации. Установленный производителем в порядке п. 2 ст. 5 Федерального закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы для данного изделия составляет 5 лет с даты реализации конечному потребителю при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами. По окончании срока службы обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр для получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации прибора. Дата производства изделия указана в серийном номере (2 и 3 знаки – год, 4 и 5 знаки – месяц производства). При возникновении вопросов по обслуживанию прибора или в случае его неисправности обратитесь в авторизированный сервисный центр ТМ CENTEK. Адрес центра можно найти на сайте **https://centek.ru/servis.** Способы связи с сервисной поддержкой: тел: +7 (988) 24-00-178, VK: vk.com/centek_krd. Генеральный сервисный центр ООО «Ларина-Сервис», г. Краснодар. Тел.: +7 (861) 991-05-42. Название организации, принимающей претензии в Казахстане: ТОО «Moneytor», г. Астана, ул. Жанибека Тархана, д. 9, крыльцо 5. Тел.: +7 (707) 858-65-29, +7 (701) 340-09-57.

Продукция имеет сертификат соответствия:
№ ЕАЭС RU C-CN.HB26.B.01825/21 от 28.12.2021 г.

9. ИНФОРМАЦИЯ О ПРОИЗВОДИТЕЛЕ, ИМПОРТЕРЕ

Импортер: ИП Асрумян К.Ш. **Адрес:** Россия, 350912, г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атамана Лысенко, 23. Тел.: +7 (861) 2-600-900.

УВАЖАЕМЫЙ ПОТРЕБИТЕЛЬ

Срок гарантии на все приборы 12 месяцев с даты реализации конечному потребителю. Данным гарантийным талоном производитель подтверждает исправность данного прибора и берет на себя обязательство по бесплатному устранению всех неисправностей, возникших по вине производителя.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

1. Гарантия действует при соблюдении следующих условий оформления:
- правильное и четкое заполнение оригинального гарантийного талона изготовителя с указанием наименования модели, ее серийного номера, даты продажи, при наличии печати фирмы-продавца и подписи представителя фирмы-продавца в гарантийном талоне, печатей на каждом отрывном купоне, подписи покупателя.

Производитель оставляет за собой право на отказ в гарантийном обслуживании в случае непредоставления вышеуказанных документов, или если информация в них будет неполной, неразборчивой, противоречивой.

2. Гарантия действует при соблюдении следующих условий эксплуатации:
- использование прибора в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации;
- соблюдение правил и требований безопасности.

3. Гарантия не включает в себя периодическое обслуживание, чистку, установку, настройку прибора на дому у владельца.

4. Случаи, на которые гарантия не распространяется:
- механические повреждения;
- естественный износ прибора;
- несоблюдение условий эксплуатации или ошибочные действия владельца;
- неправильная установка, транспортировка;
- стихийные бедствия (молния, пожар, наводнение и др.), а также другие причины, независящие от продавца и изготовителя;
- попадание внутрь прибора посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
- ремонт или внесение конструктивных изменений неуполномоченными лицами;
- использование прибора в профессиональных целях (нагрузка превышает уровень бытового применения), подключение прибора к питающим телекоммуникационным и кабельным сетям, не соответствующим Государственным техническим стандартам;
- выход из строя перечисленных ниже принадлежностей изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия:

а) пульты дистанционного управления, аккумуляторные батареи, элементы питания (батарейки), внешние блоки питания и зарядные устройства;

б) расходные материалы и аксессуары (упаковка, чехлы, ремни, сумки, сетки, ножи, колбы, тарелки, подставки, решетки, вертелы, шланги, трубки, щетки, насадки, пылесборники, фильтры, поглотители запаха);
- для приборов, работающих от батареек;
- работа с неподходящими или истощенными батарейками;
- для приборов, работающих от аккумуляторов;
- любые повреждения, вызванные нарушениями правил зарядки и подзарядки аккумуляторов.

5. Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством, и ни в коей мере не ограничивает их.

6. Производитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный продукцией ТМ CENTEK людям, домашним животным, имуществу потребителя и/или иных третьих лиц в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки изделия; умышленных и/или неосторожных действий (бездействий) потребителя и/или иных третьих лиц действия обстоятельств непреодолимой силы.

7. При обращении в сервисный центр прием изделия предоставляется только в чистом виде (на приборе не должно быть остатков продуктов питания, пыли и других загрязнений).

Производитель оставляет за собой право изменять дизайн и характеристики прибора без предварительного уведомления.

ҚАЗАҚ

Құрметті тұтынушы!
ТМ CENTEK өнімдерін таңдағаныңыз үшін рахмет.
Біз кепілдік береміз мінсіз жұмыс істеуі осы буйындар сақтай отырып, оны пайдалану ережелері.

Электр ұстарасы тұрмыстық құрал болып табылады және өнеркәсіптік мақсаттарда пайдалануға арналмаған!

АСПАПТЫҢ АРНАЛУЫ: сақал-мұртты сапалы қыруға арналған.

1. ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

Өмір мен денсаулыққа қауіпті жағдайлардың туындауын, сондай-ақ аспаптың уақытынан бұрын істен шығуын болдырмау үшін төменде көрсетілген шарттарды қатаң сақтау қажет:

1. Аспапты пайдалануға енгізер алдында осы нұсқаулықпен мұқият танысыңыз.
2. Осы нұсқаулықты, кассалық чек пен құралдың қаптамасын сақтаңыз. Жоғалған жағдайда пайдалану жөніндегі Нұсқаулық жақартылмайды, ал мұндай аспап кепілдіктен алынады. Құрылғыны тек мақсатына сай пайдаланыңыз.
3. Құрылғыны жылу көздеріне жақын қоймаңыз, оны тікелей күн сәулесі мен ылғалға ұшыратпаңыз (суға және басқа сұйықтықтарға батыруға тыйым салынады).
4. Құрылғыны дымқыл қолмен ұстауға тыйым салынады.
5. Құрылғыны жұмсақ, тегіс емес, тұрақсыз беттерге орнатпаңыз. Емес накрывайте аспап.
6. Бұл аспап физикалық немесе ақыл-ой мүмкіндіктері шектеулі немесе жеткілікті тәжірибесі мен білімі жоқ тұлғалардың (балаларды қоса алғанда) осы аспапты пайдалану туралы және оны дұрыс пайдаланбау кезіндегі ықтимал қауіптер туралы нұсқама өткізбей пайдалануына арналмаған.
7. Құрылғыны зақымдануды үнемі тексеріп отырыңыз. Ақаулы аспапты пайдалануға жол берілмейді. Құрылғыны өзіңіз жөндеуге тырыспаңыз. Білікті мамандарға жүгініңіз.
8. Тек түпнұсқа қосалқы бөлшектерді пайдалануға рұқсат етіледі. Жеткізу жинағына кірмейтін керек-жарақтарды пайдаланбаңыз.
9. Құрылғыны қоспас бұрын, оның толық және дұрыс жиналғанына көз жеткізіңіз.
10. Зақымданған кезде құралды сервис орталығына жолығыңыз дайындаушының. Құрылғы құрылғысына білікті емес араласу немесе осы Нұсқаулықта көрсетілген құрылғыны пайдалану ережелерін сақтамау жағдайында кепілдік жойылады.
11. Құрылғыны қозғалтқыш толық тоқтағаннан кейін ғана бөлшектеуге болады.
12. Құрылғыны қолдануға болмайды, егер:
    - құрылғы көрінетін зақымға ие;
    - аспап биіктіктен құлады;
    - құрылғыға ылғал түсті.
13. Аспапты 0 °C төмен температурада қолданбаңыз және одан жоғары 35 °C егер аспап ұзақ уақыт бойы 0 °C төмен температурада болса, оны жылытылатын үй-жайға қосуға дейін кемінде 3 сағат бұрын орналастырыңыз.
14. Буыптую материалдары балалар үшін ықтимал қауіпті болуы мүмкін және арнайы бөлінген орынға жиналуы тиіс.
15. Аспап тек қоректендіру блогы бар, берілетін аспабымен.
16. Тасымалдау (тасымалдау), сату бойынша ерекше шарттар: жоқ.
17. Егер сіз құралды пайдалану үшін басқа тұлғаға тапсырғыңыз келсе, оны осы нұсқаулықпен бірге жіберіңіз.

НАЗАР! Өрттің қауіп-қатері! Ешқашан аспаптың тез тұтанатын сұйықтықтармен және жанғыш материалдармен жанасуына жол бермеңіз!
НАЗАР! Құрылғыны құрғақ ұстаңыз.

2. ЖИЫНТЫҒЫ

- Электр ұстарасы - 1 дана
- Зарядтау базасы - 1 дана
- Тазалауға арналған щетка - 1 дана
- Қорғаныс қақпағы - 1 дана
- Пайдалану жөніндегі нұсқаулық - 1 дана

3. ҚҰРАЛДЫҢ СИПАТТАМАСЫ

1. Қорғаныс қақпағы
2. Қырыну блогы
3. Қырыну блогын бекіту
4. Түйме «ВКЛ/ВЫКЛ»
5. Корпус
6. Ақпараттық дисплей
7. Зарядтау базасы

4. ЖҰМЫС ТӘРТІБІ

ЗАРЯДТАУ

- Зарядтау базасының Қуат сымының ашасын USB коннекторына жалғаңыз және оған электр ұстарасын салыңыз. Дисплейде зарядтау индикаторы пайда болады.
- Ұстараны электр желісіне 24 сағаттан артық қосу ұсынылмайды.
- Зарядтау аяқталғаннан кейін дисплейде тиісті жазба пайда болады. Ұстараны зарядтау базасынан алыңыз.

ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША КЕҢЕСТЕР

- Түймесін басып, Қосулы/Өшірулі күйін қосу үшін ұстара.
- Ұстараның басын теріге бекітіп, ұстараны қосыңыз, ұстараны теріге тез жүргізе бастаңыз. Ұстараны дөңгелек қозғалыстармен де, өзара да жүргізуге болады.
- Қырынудан кейін электр ұстарасын өшіріп, жарақат алмау үшін ұстараның басын мөлдір қорғаныс қақпағымен жабыңыз.
- Есіңізде болсын, сіздің теріңіз ұстараға үйреніп кетпес бұрын біраз уақыт кетуі мүмкін, содан кейін қырыну оңай болады.
- Құрылғының құлыптау функциясын қосу үшін қуат түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.

5. ҚҰРЫЛҒЫНЫ КҮТУ

ҚҰРЫЛҒЫНЫ ТАЗАЛАУ

- Үнемі тазалау қырынудың ең жақсы сапасын қамтамасыз етеді.
- Тазалаудың ең ыңғайлы және гигиеналық әдісі-ұстараны әр қолданғаннан кейін қырыну ұстарасы мен шаш жинау камерасын ыстық сумен жуу.
- Қырыну блогын бекіту түймесін басыңыз, қырыну блогы ашылады, бұл тазалауға қол жеткізуге мүмкіндік береді.
- Қылшықты пайдаланып, қырыну блогын ішкі және сыртқы жағынан, сондай-ақ пышақ жетегін тазалаңыз.
- Қырыну блогын жылы су ағынымен жууға рұқсат етіледі. Қырыну блогын жаппас бұрын оны толығымен құрғатыңыз. Толық кептіруден кейін қырыну блогын жауып, оған қорғаныс қақпағын киіп, ұстараны сақтауға қойыңыз.

БАСЫН ТАЗАРТУ

- Қырыну блогын шешіп, оны ұстарадан алыңыз да, бастарды ұстап тұратын жақтауды алыңыз. Пышақтар мен бастардың торларын ұстара жиынтығынан щеткамен тазалаңыз.
- Тазаланған кезде бастары бір-бір болып табылады жеке пішілген жиынымен. Егер сіз пышақтар мен торларды кездейсоқ араластырсаңыз, пышақтардың жұмыс істеуі және ұстараның тиімді жұмысын қалпына келтіру бірнеше аптаға созылуы мүмкін.
- Торлары бар пышақтарды қырыну блогына орнатыңыз. Бастарды ұстап тұратын жақтауды орнына қойыңыз.

- Бастардың торларындағы шығыңқы бөліктердің блоктағы ойықтарға кіретініне көз жеткізіңіз. Қырыну блогын ұстарға орнатыңыз және оны жабыңыз.

6. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Аспап ішкі аккумулятордан қорек алады. Батареяны қуаттау USB Type A интерфейсінің (жиынтықта берілмеген) көмегімен аспапқа қосылған шығыс кернеуі 5 В ⎓ 1.2 А болатын алынбалы қорек көзінен жүзеге асырылады.

- Үздіксіз жұмыс уақыты: 80 мин
- Толық зарядтау уақыты: 60 мин
- Кернеу: 5 В ⎓ 0,5 А
- Li-ion сыйымдылығы 800 мАч батарея
- Қуат: 3 Вт

НАЗАР! Құралдарды суға жақын қолданбаңыз.

7. ҚҰРАЛДЫ КӘДЕГЕ ЖАРАТУ

Қаптама да, құрал да қайта пайдалануға болатын материалдардан жасалған. Кәдеге жарату кезінде, мүмкіндігінше, оларды қайта пайдалануға болатын материалдарға арналған контейнерге салыңыз.

8. СЕРТИФИКАТТАУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ, КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Осы бұйым үшін қызмет ету мерзімі бұйым осы пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа және қолданылатын техникалық стандарттарға қатаң сәйкестікте пайдаланылған жағдайда, соңғы тұтынушыға сату күнінен бастап 5 жылды құрайды. Қызмет мерзімі аяқталғаннан кейін аспапты одан әрі пайдалану бойынша ұсыныстар алу үшін жақын маңдағы авторландырылған сервис орталығына хабарласыңыз. Бұйымның шығарылған күні сериялық нөмірде көрсетілген (2 және 3 белгілер – жылы, 4 және 5 белгілер – Өндіріс айы). Аспапқа қызмет көрсету бойынша мәселелер туындағанда немесе аспап бұзылса, CENTEK сауда маркасының авторландырылған сервис орталығымен хабарласыңыз. Орталықтың мекенжайын **https://centek.ru/servis** сайтынан табуға болады. Сервистік қолдау көрсету орталығымен байланыс жасау жолдары: тел: +7 (988) 24-00-178, VK: vk.com/centek_krd. «Ларина-Сервис» ЖШҚ бас сервис орталығы, Краснодар қ. Тел.: +7 (861) 991-05-42. Қазақстандағы талаптар қабылдау ұйымының аталымы: "Moneytor" ЖШС, Астана қаласы, Жәнібек Тархан к., 9-үй, 5-қанат. Тел.: +7 (707) 858-65-29, +7 (701) 340-09-57.
Өнімнің сәйкестік сертификаты бар:
№ ЕАЭС RU C-CN.HB26.B.01825/21 - 28.12.2021 ж. бастап.

9. ӨНДІРУШІ ЖӘНЕ ИМПОРТТАУШЫ

Импорттаушы: ИП Асрумян К.Ш. **Мекенжайы:** Ресей, 350912, г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атаман Лысенко, 23. Тел.: +7 (861) 2-600-900.

ҚҰРМЕТТІ ТҰТЫНУШЫ!

Барлық аспаптарға кепілдік мерзімі соңғы тұтынушыға сату күнінен бастап 12 ай. Осы кепілдік талонымен өндіруші осы құралдың жарамдылығын растайды және өндірушінің кінәсінен туындаған барлық ақауларды тегін жою бойынша міндеттемені өзіне алады.

КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ШАРТТАРЫ:

1. Кепілдік келесі ресімдеу шарттары сақталған жағдайда жарамды:

- үлгінің атауы, оның сериялық нөмірі, сату күні көрсетілген дайындаушының түпнұсқалық кепілдік талонын дұрыс және нақты толтыру, сатушы фирманың мөрі және кепілдік талондағы сатушы фирмасының өкілінің қолы, әрбір жыртылмалы купондағы мөрлер, сатып алушының қолы болған жағдайда. Жоғарыда көрсетілген құжаттар ұсынылмаған жағдайда немесе олардағы ақпарат Толық емес, анық емес, қарама-қайшы болса, өндіруші кепілдік қызмет көрсетуден бас тарту құқығын өзіне қалдырады.

2. Кепілдік келесі пайдалану шарттары сақталған кезде жарамды:
- пайдалану нұсқаулығына қатаң сәйкес құралды пайдалану;
- қауіпсіздік ережелері мен талаптарын сақтау.

3. Кепілдік иесінің үйінде мерзімді қызмет көрсетуді, тазалауды, орнатуды, құралды баптауды қамтымайды.

4. Кепілдік қолданылмайтын жағдайлар:
- механикалық зақым;
- құрылғының табиғи тозуы;
- пайдалану шарттарын сақтамау немесе иесінің қате әрекеттері;
- дұрыс орнату, тасымалдау;
- табиғи апаттар (найзағай, өрт, су тасқыны және т. б.), сондай-ақ сатушы мен дайындаушыға тәуелсіз басқа да себептер;
- аспаптың ішіне бөгде заттардың, сұйықтықтардың, жәндіктердің түсуі;
- өкілетті емес тұлғалардың конструктивтік ауыстыруларын жөндеуі немесе енгізуі;
- аспапты кәсіби мақсатта пайдалану (жүктеме тұрмыстық қолдану деңгейінен асып түседі), аспапты мемлекеттік техникалық стандарттарға сәйкес келмейтін қоректендіруші телекоммуникациялық және кабельдік желілерге қосу;
- буйымның төменде санамаланған керек-жарақтарының істен шығуы, егер оларды ауыстыру конструкциямен көзделсе және буйымды бөлшектеумен байланысты болмаса:

а) қашықтан басқару пульттері, аккумуляторлық батареялар, қуат беру элементтері (батареялар), сыртқы қуат беру блоктары және зарядтау құрылғылары;

б) шығыс материалдары мен аксессуарлары (буып-тую, қаптар, белдіктер, сөмкелер, торлар, пышақтар, колбалар, тәрелкелер, тұғырлар, торлар, вертепалар, шлангілер, түтіктер, щеткалар, саптамалар, шаң жинағыштар, сүзгілер, иіс сіңіргіштер);
- батареялардан жұмыс істейтін аспаптар үшін-жарамсыз немесе сарқылған батареялармен жұмыс істеу;
- аккумуляторлардан жұмыс істейтін аспаптар үшін-аккумуляторларды зарядтау және зарядтау ережелерін бұзудан туындаған кез келген зақымданулар.

5. Осы кепілдікті өндіруші қолданыстағы заңнамада белгіленген тұтынушының құқықтарына қосымша береді және оларды ешбір дәрежеде шектемейді.

6. Өндіруші, егер бұл буйымды пайдалану, орнату ережелері мен шарттарын сақтамау нәтижесінде болған жағдайда, адамдарға, Үй жануарларына, тұтынушының және/немесе өзге үшінші тұлғалардың мүлкіне тікелей немесе жанама келтірілген зиян үшін; тұтынушының және/немесе өзге үшінші тұлғалардың еңсерілмейтін күш жағдайларының қасақана және/немесе абайсызда әрекеттері (әрекетсіздігі) үшін жауапты болмайды.

7. Сервистік орталыққа жүгінген кезде буйымды қабылдау тек таза үйінде ұсынылады (аспапта азық-түлік, шаң және басқа да ластанулар болмауы тиіс).

Өндіруші алдын ала ескертусіз аспаптың дизайны мен сипаттамаларын өзгертуге құқылы.

ENGLISH

Dear Customer,
Thank You for purchasing a CENTEK brand product. We guarantee flawless function of this item, provided the guidelines of its operation are observed.

The electric shaver is a household appliance and is not intended for industrial use!

PURPOSE OF THE APPLIANCE: For quality shaving of facial hair.

1. SECURITY MEASURES

The device you purchased complies with all official safety standards applicable to electrical appliances in the Russian Federation. In order to avoid situations that are dangerous to life and health, as well as premature failure of the device, it is necessary to strictly observe the following conditions:

1. Please read this manual carefully before putting the instrument into operation.
2. Keep these instructions, the cash receipt and the packaging of the device. In case of loss, the operating manual is not renewed, and such a device is removed from the warranty. Use the device only for its intended purpose.
3. Do not place the device near heat sources, do not expose it to direct sunlight and moisture (it is forbidden to immerse it in water and other liquids).
4. Do not touch the appliance with wet hands. In case of moisture or leakage from the appliance, disconnect it from the mains immediately.
5. Do not install the device on soft, uneven, unstable surfaces. Do not cover the appliance.
6. The device is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of life experience or knowledge, unless they are supervised or instructed to use the device by a person responsible for their safety. Children should be supervised to prevent playing with the device.

7. Check the appliance and its power cord regularly for damage. Operation of a faulty device is not allowed. Do not attempt to repair the appliance yourself. Contact qualified specialists. If the power cord is damaged, replace it immediately by the manufacturer, authorized service or a qualified specialist.
8. It is allowed to use only original spare parts. Do not use accessories that are not included in the package.
9. Before turning on the device, make sure that it is fully and correctly assembled.
10. If the power cord or any other part of the device is damaged, immediately disconnect it from the electrical network and contact the manufacturer's service center. In case of unskilled interference with the device device or non-compliance with the rules of operation of the device listed in this manual, the warranty is canceled.
11. The device can be disassembled only after the engine stops completely.
12. The device should not be used if:
    - the power cord is damaged, the device has visible damage;
    - the device fell from a height;
    - moisture got on the device.
13. Do not use the appliance at temperatures below 0 °C and above 35 °C. If the device has been at a temperature below 0 °C for a long time, place it in a heated room at least 3 hours before switching on.
14. Packaging materials can be potentially dangerous for children and should be put away in a specially designated place.
15. The device should only be used with the power supply supplied with the device.
16. There are no special conditions for transportation, use.
17. Should You decide to transfer the appliance to another person, please pass the present manual over along with it.

ATTENTION! Danger of fire! Never allow the device to come into contact with flammable liquids and combustible materials!
ATTENTION! Keep the appliance dry.

2. COMPLETENESS

- Electric shaver assembly - 1 pc.
- Charging base - 1 pc.
- Cleaning brush - 1 pc.
- Protective cover - 1 pc.
- Instruction manual - 1 pc.

3. DESCRIPTION OF THE DEVICE

1. Protective cover
2. Shaving unit
3. Locking of the shaving unit
4. ON/OFF button
5. Body
6. Information display
7. Charging base

4. THE ORDER OF WORK

CHARGING

- Connect the plug of the charging base power cord to the USB connector and put the electric shaver on it. The charging indicator will appear on the display.
- It is not recommended to keep the shaver connected to the mains for more than 24 hours.
- After the end of charging, the corresponding inscription will appear on the display. Remove the shaver from the charging base.

ADVICES FOR USING

- Press the button ON/OFF to turn on the shaver.
- Put the shaver head to the skin and turn on the shaver, start quickly driving the shaver over the skin. You can drive a shaver both in circular movements and reciprocating.
- After shaving, turn off the electric shaver and close the shaving head with a transparent protective cover to avoid injury.
- Please keep in mind that it may take some time before your skin gets used to the shaver, after which the shaving process becomes easy.
- Press and hold the power button for 3 seconds to activate the device lock function.

5. CARE OF THE DEVICE

CLEANING AFTER USE

- Regular cleaning ensures the best shaving quality.
- The most convenient and hygienic way of cleaning is to wash the shaving unit of the shaver and the hair collection chamber with hot water after each use of the shaver.
- Press the lock button of the shaving unit, and the shaving unit will open, providing access for cleaning.
- Using a brush, clean the shaving unit from the inside and outside, as well as the blade drive.
- It is allowed to flush the shaving unit under a stream of warm water. Dry the shaving unit completely before closing it. After complete drying, close the shaving unit, put a protective cap on it and put the shaver away for storage.

CLEANING THE HEADS (AT LEAST ONCE PER MONTH)

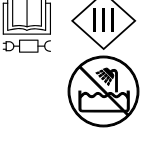
- Open the shaving unit, remove it from the shaver and remove the frame holding the heads.
- Clean the knives and mesh heads with a brush from the shaver kit.
- Clean the heads one at a time, because they are individually fitted sets. If you accidentally mix up knives and nets, it may take several weeks to work on the knives and restore the effective operation of the shaver.

- Install the knives with nets in the shaving unit. Replace the frame holding the heads.
- Make sure that the protrusions on the mesh heads fit into the cutouts in the block.
- Install the shaving unit on the shaver and close it.

6. TECHNICAL SPECIFICATION

The device is powered by an internal battery. The battery is charged from a removable power supply unit with an output voltage of 5 V ⎓ 1.2 A, which is connected to the device using the USB Type A interface (not included in the package).

- Continuous operation time: 80 min
- Full charge time: 60 min
- Voltage: 5 V ⎓ 0.5 A
- Li-ion battery with a capacity of 800 mAh
- Power: 3 W



ATTENTION! Do not use this appliance near water.

7. ENVIRONMENTAL PROTECTION, DISPOSAL OF THE DEVICE

The packaging and the device itself are made of materials that can be reused. If possible, when disposing of them, dispose of them in a container intended for reusable materials.

8. CERTIFICATION DATA, GUARANTEE

The service life of this item is 5 years since the date of sale to the end user, provided the item will be used in strict accordance with the present manual and the applicable technical standards. Upon expiry of the service life please contact the nearest authorized service centre for suggestions as to further operation of the appliance. The manufacturing date of the appliance is integrated into the serial number (digits 2 and 3 - year, digits 4 and 5 - month of manufacture). If any questions related to appliance maintenance should arise, or if the appliance has malfunctions, apply to the CENTEK TM Authorized Service Center. The address of the service center can be found on the website https://centek.ru/servis. Service support contacts: Phone: +7 (988) 24-00-178, VK: vk.com/centek_krd. General Service Center: ООО «Larina-Servis», Krasnodar, Phone: +7 (861) 991-05-42.
The product has the Certificate of Conformity No.:
ЕАЭС RU C-CN.HB26.B.01825/21 of 28.12.2021.

9. INFORMATION ABOUT THE MANUFACTURER, IMPORTER

Imported to EAEU by: Individual niy Predprinimatel Asrumyan Karo Shurikovich. **Address:** Russia, 350912 Krasnodar, ul. Atamana Lysenko, 23, pgt. Pashkovskiy, phone: +7 (861) 2-600-900.

DEAR CONSUMER!

The guarantee period for all appliances amounts to 12 months from the date of sale to the end consumer. With this Warranty Card the Manufacturer confirms the proper condition of the appliance and undertakes to repair, free of charge, all defects caused by the Manufacturer's default.

GUARANTEE MAINTENANCE TERMS

1. The guarantee shall be valid if the following documentation conditions are observed:
• The original Warranty Card shall be filled out correctly and clearly, indicating the of appliance model, serial number and sale date, the stamp of the seller company and signature of its representative shall be available, as well as the stamps on each coupon and the buyer's signature in the Warranty Card.
The Manufacturer reserves the right to reject guarantee maintenance if the buyer fails to provide the abovementioned documents or if the information contained therein is incomplete, illegible or ambiguous.
2. The guarantee shall be valid if the following operation conditions are observed:
• the appliance is used in strict accordance with the present manual;

• the safety rules and requirements are observed.
3. The guarantee does not apply to regular maintenance, cleaning, installation and setup of the appliance at the owner's location.
4. The guarantee does not apply in the following cases:
• mechanical damage;
• normal wear of the appliance;
• non-observance of operation requirements or erroneous actions on the part of the user;
• improper installation or transportation;
• natural disasters (lightning, fire, flood, etc.), as well as any other causes beyond the Manufacturer's or Seller's control;
• ingress of foreign objects, liquids or insects into the inside of the appliance;
• repairs or modifications to the appliance by unauthorized persons;
• use of the appliance for commercial purposes (loads exceeding normal domestic application), connection of the appliance to utility and telecommunication networks incompliant with national technical standards;
• failure of the following accessories, if replacement of these is allowed by design and does not involve disassembly of the appliance:
a) remote control units, rechargeable batteries, replaceable batteries (power cells), external power supply units and chargers;
b) consumables and accessories (packaging, covers, slings, carry bags, mesh screens, blades, flasks, plates, supports, grilles, spits, hoses, tubes, brushes, nozzles, dust collectors, filters, smell absorbers);
• for battery-powered appliances – operation with inappropriate or depleted batteries;
• for rechargeable battery-powered appliances – any damage caused by improper battery charging and recharging.
5. The present guarantee is provided by the Manufacturer in addition to the consumer rights determined by the applicable legislation and does not limit these rights in any way.
6. The Manufacturer shall not be made liable for possible damage, directly or indirectly inflicted by CENTEK brand products on people, domestic animals, the consumer's or third persons' property if such damage is inflicted as the result of non-observance of appliance installation and operation requirements, deliberate or negligent actions (omission) by the consumer or third persons, as well as of force majeure circumstances.
7. Service centers will only accept appliances in a clean state (there should be no food residues, dust and other contamination on the appliance).

The Manufacturer reserves the right to change the design and specifications of the appliance without prior notice.

ՀԱՅԵՐԵՆ

Հարգելի սպառող,
Շնորհակալություն ընտրության TM CENTEK արտադրանք.
Մենք երաշխավորում ենք, որ այն աշխատում է, եթե դուք պատշաճ կերպով պահպանում եք Օգտագործման կանոնները:

Էլեկտրական սափրիչը կենցաղային տեխնիկա է և նախատեսված չէ արդյունաբերական նպատակով օգտագործման համար:

ՍԱՐՔԻ ՆՊԱՏԱԿԸ՝ Դեմքի մազերի որակյալ սափրման համար:

1. ԱՆՎՏԱՆԳՈՒԹՅԱՆ ԱՊԱՀՈՎՄԱՆ ՄԻՋՈՑՆԵՐ

Պահպանեք սույն ձեռնարկը, դրամարկղային կտրոնը և սարքի փաթեթավորումը: Կորցնելու դեպքում օգտա¬գործման ձեռնարկը չի վերականգնվում, և սարքի երաշխիքը չեղարկվում է: Օգտագործեք սարքը միայն նախատեսված նպատակով:

1. Խնդրում ենք ուշադիր կարդալ այս ձեռնարկը նախքան գործիքը շահագործման հանձնելը:
2. Պահպանեք այս հրահանգները, վաճառքի անդորրագիրը և սարքի փաթեթավորումը: Կորցնելու դեպքում հրահանգների ձեռնարկը չի թարմացվի, և նման սարքը կգրկվի երաշխիքից: Օգտագործեք սարքը միայն իր նպատակային նպատակների համար:
3. Մի դրեք սարքը ջերմության աղբյուրների մոտ, արևի ուղիղ ճառագայթների տակ, խոնավ տեղերում (մի ընկղմեք այն ջրի կամ այլ հեղուկների մեջ):
4. Մի դիպչեք սարքին թաց ձեռքերով: Եթե սարքը թրջվել է կամ դրանից ջուր է արտահոսում, անմիջապես անջատեք այն էլեկտրական ցանցից:
5. Սարքը մի տեղադրեք փափուկ, անհավասար, անկայուն մակերևույթների վրա: Մի ծածկեք սարքը:
6. Այս սարքը նախատեսված չէ ֆիզիկական կամ մտավոր սահմանափակ կարողություններ ունեցող անձանց (այդ թվում երեխաների) կամ բավարար փորձ ու գիտելիքներ չունեցող անձանց կողմից օգտագործման համար, եթե նրանք չեն ստացել սարքի օգտագործման ցուցումներ և իրազեկված չեն սխալ օգտագործման դեպքում հնարավոր վտանգների մասին:
7. Պարբերաբար ստուգեք սարքն ու էլեկտրական լարը՝ հնարավոր թերությունները բացահայտելու համար: Թերի սարքի շահագործումը չի թույլատրվում: Մի փորձեք ինքնուրույն վերանորոգել սարքը: Դիմեք որակավորված մասնագետների:
8. Կարելի է օգտագործել միայն օրիգինալ պահեստամասեր: Մի օգտագործեք պարագաներ, որոնք ներառված չեն արտադրողի փաթեթում:
9. Սարքը միացնելուց առաջ համոզվեք, որ այն ամբողջությամբ ճիշտ է հավաքված:
10. Եթե էլեկտրական լարը կամ սարքի որևէ այլ մաս վնասված են, անմիջապես անջատեք այն էլեկտրական ցանցից և դիմեք արտադրողի սպասարկման կենտրոն: Սարքի նկատմամբ ոչ պրոֆեսիոնալ միջամտության կամ սույն ձեռնարկում նշված օգտագործման կանոնները չպահպանելու դեպքում երաշխիքը չեղարկվում է:
11. Սարքի մասերը կարելի է հանել միայն այն բանից հետո, երբ շարժիչը ամբողջությամբ կանգ է առել:

12. Սարքը չի կարելի օգտագործել հետևյալ դեպքերում՝
    - Էլեկտրական լարը վնասված է, սարքը տեսանելիորեն վնասված է,
    - սարքը ընկել է բարձրությունից,
    - սարքը թրջվել է:
13. Մի օգտագործեք սարքը 0 ºC-ից ցածր և 35 ºC-ից բարձր ջերմաստիճաններում: Եթե սարքը երկար ժամանակ գտնվել է 0 °C-ից ցածր ջերմաստիճանում, ապա միացնելուց առնվազն 3 ժամ առաջ դրեք այն ջեռուցվող սենյակում:
14. Փաթեթավորման նյութերը կարող են վտանգավոր լինել երեխաների համար, այդ պատճառով դրանք պետք է պահել առանձին տեղում:
15. Սարքը պետք է օգտագործվի միայն սարքի հետ մատակարարվող Էներգամատակարարման հետ:
16. Բեռնափոխադրման, իրացման հատուկ պայմաններ չկան:
17. Եթե ցանկանում եք սարքը փոխանցել մեկ այլ անձի օգտագործելու համար, ապա փոխանցեք այն տվյալ ձեռնարկի հետ միասին:

ՈՒՇԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ! Հրդեհի վտանգը. Երբեք թույլ մի տվեք սարքի կոնտակտը դյուրավառ հեղուկների եւ դյուրավառ նյութերի հետ: **ՈՒՇԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ!** Պարունակում է սարքը չոր.

2. ԿՈՄՊԼԵԿՏԱՅՆՈՒԹՅՈՒՆ

- Էլեկտրական սափրիչ՝ հավաքված - 1 հատ:
- Լիցքավորման հիմք - 1 հատ:
- Խոզանակ մաքրելու համար - 1 հատ:
- Պաշտպանիչ ծածկ (կափարիչ) - 1 հատ:
- Շահագործման ձեռնարկ - 1 հատ:

3. ՍԱՐՔԻ ՆԿԱՐԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ

1. Պաշտպանիչ ծածկ
2. Սափրելու բլոկ
3. Սափրելու բլոկի սողնակ
4. ԱՆՋԱՏԵԼ/ՄԻԱՑՆԵԼ կոճակ
5. Պատյան
6. Տեղեկատվության էկրան
7. Լիցքավորման հիմք

4. ԱՇԽԱՏԱՆՔԻ ԿԱՐԳ

ԼԻՑՔԱՎՈՐՈՒՄ

- Միացրեք վերալիցքավորման բազայի հոսանքի միակցիչը USB բնիկին և դրեք սափրիչը դրա վրա: Լիցքավորման ցուցիչը կհայտնվի էկրանին:
- Խորհուրդ չի տրվում սափրիչը հոսանքի ցանցին միացված պահել ավելի քան 24 ժամ:
- Լիցքավորման ավարտից հետո էկրանին կհայտնվի համապատասխան մակագրությունը: Հանեք սափրիչը լիցքավորման հիմքից:

ՕԳՏԱԳՈՐԾՄԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴՆԵՐ

- Սափրիչը միացնելու համար սեղմեք Вкл/Выкл (միացնել/անջատել) կոճակը:
- Սափրիչի գլխիկը հպեք ձեր մաշկին և միացրեք սափրիչը, սկսեք սափրիչը արագ սահեցնել մաշկի վրայով: Դուք կարող եք սափրիչը սահեցնել ինչպես շրջանաձև, այնպես էլ հետադարձ (առաջ-հետ) շարժումներով:

- Սափրվելուց հետո անջատեք էլեկտրական սափրիչը և, վնասվածքներից խուսափելու համար, փակեք սափրվելու գլխիկը թափանցիկ պաշտպանիչ ծածկով:
- Խնդրում ենք նկատի ունենալ, որ կարող է որոշ ժամանակ պահանջվել, մինչև ձեր մաշկը կվարժվի
- սափրիչին, ինչից հետո սափրվելու գործընթացն ավելի դյուրին կդառնա:
- Սեղմեք և պահեք հոսանքի կոճակը 3 վայրկյանի ընթացքում սարքի կողային գործառույթն ակտիվացնելու համար:

5. ՍԱՐՔԻ ԽՆԱՄՔԸ

ՍԱՓՐԻՉԻ ՄԱՔՐՈՒՄԸ ՕԳՏԱԳՈՐԾՈՒՄԻՑ ՀԵՏՈ

- Կանոնավոր մաքրումը ապահովում է սափրման լավագույն որակը:
- Սափրիչի յուրաքանչյուր օգտագործումից հետո հարկավոր է լվանալ սափրող գլխիկների բլոկը և մազերի հավաքման խցիկը տաք ջրով: Դա սարքի մաքրման ամենահարմար և հիգիենիկ ձևն է:
- Սեղմեք սափրող բլոկի փականը, որպեսզի բացեք սափրող բլոկը և մաքրեք սարքը:
- Խոզանակով մաքրեք սափրող գլխիկների բլոկը ներսից և դրսից, ինչպես նաև սայրերի շարժիչը:
- Թույլատրվում է լվանալ սափրող գլխիկների բլոկը հոսող տաք ջրով: Ամբողջությամբ չորացրեք սափրող բլոկը փակելուց առաջ: Երբ ամբողջովին չորանա, փակեք սափրող բլոկը, դրեք պաշտպանիչ ծածկը և պահեք սափրիչը:

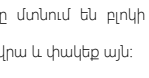
ԳԼԽԻԿՆԵՐԻ ՄԱՔՐՈՒՄԸ (առնվազն ամիսը 1 անգամ)

- Բացեք սափրող գլխիկների բլոկը, հանեք այն սափրիչից և դուրս հանեք գլխիկները պահող շրջանակը:
- Փաթեթում ներառված խոզանակով մաքրեք գլխիկների սայրերն ու ցանցերը:
- Մաքրեք գլխիկները մեկ առ մեկ, քանի որ դրանք անհատականորեն հարմարեցված կոմպլեկտներ են: Եթե պատահաբար խառնեք սայրերն ու ցանցերը, ապա սայրերի մշակումը և սափրիչի արդյունավետ աշխատանքի վերականգնումը կարող է մի քանի շաբաթ տևել:
- Տեղադրեք սայրերը և ցանցերը սափրող բլոկի մեջ: Գլխիկները պահող շրջանակը դրեք իր տեղը:
- Համոզվեք, որ գլխիկների ցանցերի ելուստները մտնում են բլոկի փոսիկների մեջ:
- Սափրող գլխիկների բլոկը տեղադրեք սափրիչի վրա և փակեք այն:

6. ՏԵԽՆԻԿԱԿԱՆ ԲՆՈՒԹԱԳՐԵՐ

Սարքը սնուցվում է ներքին մարտկոցով: Մարտկոցը լիցքավորվում է 5 Վ ⎓ 1,2 Ա ելքային լարման շարժական էլեկտրասնուցման սարքից, որը սարքին միացված է USB Type A միջերեսի միջոցով (ներառված չէ փաթեթում):

- Անընդմեջ աշխատանքի ժամանակը՝ 80 րոպե
- Լիարժեք լիցքավորման ժամանակը՝ 60 րոպե
- Լարում՝ 5 Վ, ⎓ 0.5 Ա
- 800 մՎժ ծավալով Li-Ion մարտկոց
- Հզորություն՝ 3 Վտ



ՈՒՇԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ!

Մի օգտագործեք սարքեր ջրի մոտ:

7. ՍԱՐՔԻ ՀԱՆՁՆՈՒՄԸ ՎԵՐԱՄՇԱԿՄԱՆ

Սարքի ծառայության ժամկետը լրանալուց հետո այն կարելի է առանձնացնել սովորական կենցաղային թափոններից և հանձնել էլեկտրական սարքերի ընդունման հատուկ կետ վերամշակելու համար:

8. ՍԵՐՏԻՖԻԿԱՑՄԱՆ ՄԱՍԻՆ ՏԵՂԵԿՈՒԹՅՈՒՆ ԵՐԱՇԽԻՔԱՅԻՆ ՊԱՐՏԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ

Այս ապրանքի ծառայության ժամկետը 5 տարի է՝ սկսած այն վերջնական սպառողին վաճառելու ամսաթվից, եթե ապրանքը օգտագործվում է սույն ձեռնարկում նշված ցուցումերին և գործող տեխնիկական չափանիշներին խիստ համապա-տասխան: Ծառայության ժամկետի ավարտից հետո դիմեք ձեր մոտակա սպասարկման կենտրոն՝ սարքի հետագա շահագործման վերաբերյալ առաջարկու-թյուններ ստանալու համար: Ապրանքի արտադրության ամսաթիվը նշվում է սերիայի համարում (2 և 3 նիշերը՝ տարի, 4 և 5 նիշերը՝ արտադրության ամիս): Սարքի սպասարկման ժամանակ որևէ հարցի ծագման կամ դրա անսարքության դեպքում դիմեք TM CENTEK-ի լիազորված սպասարկման կենտրոն: Կենտրոնի հասցեն կարելի է գտնել **https://centek.ru/servis** կայքում: Աջակցության ծառայությունների հետ կապ հաստատելու միջոցներ՝ հեռ՝ +7 (988) 24-00-178, VK՝ vk.com/centek_krd: Գլխավոր սպասարկման կենտրոն՝ ՍՊԸ «Լարինա-Սերվիս», ք. Կրասնոդար: Հեռ.՝ +7 (861) 991-05-42:

Ապրանքը ունի համապատասխանության սերտիֆիկատ՝
№ ԵԱՅՀ RU C-CN.HB26.B.01825/21 ից 28.12.2021 գ.:

9. ԱՐՏԱԴՐՈՂԻ ԵՎ ՆԵՐՄՈՒԾՈՂԻ ՄԱՍԻՆ ՏԵՂԵԿՈՒԹՅՈՒՆ

Ներմուծող՝ ԻՊ Ասրուսյան Կ.Հ. **Հասցե՝** Ռուսաստան, 350912, ք. Կրասնոդար, Պաշկովսկի բնակավայր, Ատաման Լիսենկո փողոց 23: Հեռախոս՝ +7 (861) 2-600-900:

ՀԱՐԳԵԼԻ ՍՊԱՌՈՂ!

Բոլոր սարքերի համար երաշխիքային ժամկետը 12 ամիս է՝ սկսած վերջնական սպառողին վաճառելու ամսաթվից: Տվյալ երաշխիքային կտրոնով արտադրողը հաստատում է այս սարքի սպասունակությունը և պարտավորվում է անվճար հիմունքով վերացնել արտադրողի մեղքով առաջացած բոլոր անսարքությունները:

ԵՐԱՇԽԻՔԱՅԻՆ ՍՊԱՍԱՐԿՄԱՆ ՊԱՅՄԱՆՆԵՐԸ

1. Երաշխիքը գործում է գրանցման հետևյալ պայմանները կատարելու դեպքում՝

• հարկավոր է ճիշտ և պարզ կերպով լրացնել արտադրողի բնօրինակ երաշխիքային կտրոնը՝ նշելով մոդելի անվանումը, սերիայի համարը, վաճառքի ամսաթիվը, ավելացնելով վաճառող ընկերության կնիքը և վաճառող ընկերության ներկայացուցչի ստորագրությունը երաշխիքային կտրոնի վրա, կնիքներ յուրաքանչյուր կտրվող կտրոնի վրա, գնորդի ստորագրությունը:

Արտադրողը իրավասու է մերժել երաշխիքային սպասարկումը վերը նշված փաստաթղթերը չներկայացնելու դեպքում, կամ եթե դրանցում նշված տեղեկությունը թերի, անհասկանալի կամ հակասական է:

2. Երաշխիքը գործում է օգտագործման հետևյալ պայմանները կատարելու դեպքում՝

• պետք է սարքը օգտագործել ձեռնարկում նշված ցուցումներին խիստ համապատասխան,
• հարկավոր է հետևել անվտանգության կանոններին ու պահանջներին:
3. Երաշխիքը չի ներառում սարքի պարբերական սպասարկում, մաքրում, տեղադրում, կարգաբերում սեփականատիրոջ տանը:
4. Երաշխիքը չի տարածվում հետևյալ դեպքերի վրա՝
• մեխանիկական վնասվածքներ,
• սարքի բնականոն մաշում ժամանակի ընթացքում,
• օգտագործման պայմանների չպահպանում կամ սխալ գործողություններ սեփականատիրոջ կողմից,
• սխալ տեղադրում, բեռնափոխադրում,
• բնական աղետներ (կայծակ, հրդեհ, ջրհեղեղ և այլն), ինչպես նաև վաճառողից և արտադրողից չկախված այլ պատճառներ,
• կողմնակի առարկաների, հեղուկների, միջատների ընկնելը սարքի մեջ,
• վերանորոգում կամ կառուցվածքային փոփոխություններ չլիազորված անձանց կողմից,
• սարքի օգտագործումը պրոֆեսիոնալ նպատակներով (ծանրաբեռնվածությունը գերազանցում է կենցաղային օգտագործման մակարդակը), սարքի միացումը էլեկտրամատակարարման հեռահաղորդակցական և կաբելային ցանցերին, որոնք չեն համապատասխանում պետական տեխնիկական չափանիշներին,
• ապրանքի հետևյալ պարագաների փչացում, եթե դրանց փոխարինումը նախատեսված է կառուցվածքով և կապված չէ ապրանքի ապամոնտաժման հետ՝
ա) հեռակառավարման վահանակներ, կուտակիչ մարտկոցներ, էլեկտրասնուցման տարրեր (մարտկոցներ), էլեկտրասնուցման արտաքին բլոկներ և լիցքավորիչներ,
բ) սպառվող նյութեր և պարագաներ (փաթեթ, պատյաններ, գոտիներ, պայուսակներ, ցանցեր, դանակներ, շշեր, ափսեներ, տակդիրներ, վանդակներ, շամփուրներ, փողրակներ, խողովակներ, խոզանակներ, կցորդներ, փոշեհավաք պարկեր, ֆիլտրեր, հոտի կլանիչներ),
• մարտկոցներով աշխատող սարքերի դեպքում՝ աշխատանք ոչ համապատասխան կամ սպառված մարտկոցների հետ,
• կուտակիչ մարտկոցներով աշխատող սարքերի դեպքում՝ կուտակիչ մարտկոցներ լիցքավորելու կանոնների խախտումների պատճառով առաջացած վնասներ:
5. Այս երաշխիքը տրվում է արտադրողի կողմից ի հավելումն սպառողի՝ գործող օրենսդրությամբ սահմանված իրավունքների և որևէ կերպ չի սահմանափակում դրանք:
6. Արտադրողը պատասխանատվություն չի կրում մարդկանց, ընտանի կենդանիներին, սպառողի կամ երրորդ անձանց գույքին TM «Centek»-ի ապրանքի կողմից ուղղակիորեն կամ անուղղակիորեն հասցված որևէ վնասի համար, եթե դա տեղի է ունեցել ապրանքի օգտագործման և տեղադրման կանոններն ու պայմանները չպահպանելու, սպառողի կամ երրորդ անձանց դիտավորյալ կամ անզգույշ գործողությունների (անգործության), ֆորսմաժորային հանգամանքների արդյունքում:
7. Սպասարկման կենտրոնն ապրանքը ընդունում է միայն մաքուր վիճակում (սարքի վրա չպետք է լինեն սննդի մնացորդներ, փոշի և այլ կեղտեր):

Արտադրողը իրավասու է փոխել սարքի դիզայնը և բնութագիրը առանց նախնական ծանուցման:

КЫРГЫЗЧА

Урматтуу керектөөчү!
TM CENTEK өнүмдөрүн тандаганыңыз үчүн рахмат.
Биз анын иштешине, колдонуу эрежелерин туура
аткарсаңыз, кепилдик беребиз.

Электр устара бул тиричилик шайманы жана өнөр жай максаттар үчүн колдонулбайт.

ШАЙМАНДЫН МАКСАТЫ: беттеги жүндөрдү сапаттуу кыруу үчүн.

1. КООПСУЗДУК ЧАРАЛАР

Сатып силер тарабынан курал Россия электр приборлорунун бардык расмий коопсуздук стандарттарына жооп берет. Өмүргө жана ден соолукка көркунучтуу кырдаалдардын пайда болушун, ошондой эле прибордун эрте чыгып кетүүсүн болтурбоо үчүн төмөндө саналган шарттарды катуу сактоо зарыл:

1. Шаймандын берилген көрсөтмөсүн, квитанциясын жана кутусун сактаңыз. Жоголгон учурда, колдонуу боюнча колдонмо жаңыртылбайт, мындай шайман кепилдиктен алынат. Шайманды максатына ылайык гана колдонуңуз.
2. Шайманды жылуулук булактарынын жанында койбоңуз, түз күндүн нуру жана нымдуулук тийбесин (сууга же башка суюктуктарга батырбаңыз).
3. Шайманга суу колдор менен тийбеңиз. Суу тийген учурда, же прибордун суу аккан учурда, дароо токтон ажыратыңыз.
4. Шайманды жумшак, тегиз эмес, туруксуз жерлерге койбоңуз. Шаймандын үстүн жаппаңыз.
5. Бул шайман физикалык же акыл-эс мүмкүнчүлүктөрү чектелген же тажрыйбасы жана билими жетишсиз адамдар колдонууга арналган эмес, эгерде алар берилген шайманды колдонуу боюнча көрсөтмөнү жана туура эмес колдонуунун коркунучтарын үйрөнбөсө.
6. Шайманды жана электр зымын үзгүлтүксүз зыяндарын жогун текшерип туруңуз. Бузулган шайманды иштетпеңиз . Шайманды өзүңүз ондогонго аракет кылбаңыз. Электр зымы бузулган болсо, дароо аны өндүрүүчү, ыйгарым укуктуу тейлөөчү же квалификациялуу адистин күчү менен алмаштырыңыз.
7. Оригиналдуу гана запастык бөлүктөрүн колдонуңуз . Комплектте келбеген буюмдарды колдонбоңуз.
8. Шайманды күйгүзүүнүн алдында, анын толук жана туура орнотулгандыгын текшериңиз.
9. Электр зымы же башка бир бөлүгү бузулса, дароо шайманды токтон ажыратыңыз жана өндүрүүчүнүн тейлөө борборуна кайрылыңыз. Шаймандын түзмөгүнө квалификациясыз киийлигишкен учурда же берилген колдонмодо келтирилген шайманды иштетүү эрежелери сакталбаса, кепилдик жокко чыгарылат.
10. Шайманды кыймылдаткыч толугу менен токтогондо гана ажыратуу болот.
11. Шайманды колдонбош керек, эгер:
    - электр зымы бузулган болсо;
    - шайман бийиктиктен түшүп кетсе;
    - шайманга суу кирип кетсе.
12. Шайманды 0 °С дан төмөн жана +35 °С дан жогору температурада колдонбоңуз. Эгер шайман 0 °С дан төмөн температурада көпкө туруп калса, анда аны күйгүзөндөн мурун кеминде 3 саат мурун жылытылган бөлмөгө коюңуз.
13. Сайгычты электр тармагында кармабаңыз: эгер шайман туура эмес иштеп жатса (бийик ызы-чуу, дирилдөө ж.б.); ажыратуудан же куроодон мурун; ар бир колдонгондон кийин. Эгер Сиз ыыска болсо дагы убакытка кетишиңиз керек болсо, ар дайым шайманды электр тармагынан өчүрүп туруңуз.
14. Кутудагы материалдар балдар үчүн ооптуу болушу мүмкүн жана атайын бөлүнгөн жерге коюшуң керек.
15. Жабдуу прибору менен жеткирилген гана электр менен камсыз кылуу блогун пайдалануу керек.
16. Ташуу (алып өтмөк үчүн) өзгөчө шарттар: жок.
17. Эгер Сиз шайманды башка адамга колдонууга бергиңиз келсе, сураныч, анда аны берилген колдонмосу менен кошо өткөрүп бериңиз.

КӨҢҮЛ БУРУҢУЗ! Өрт чыгуу коркунучу! Шаймандын тез күйүүчү суюктуктар жана күүүчү материалдар менен байланышына эч качан жол бербеңиз.
КӨҢҮЛ БУРУҢУЗ! Кургак жабдуу тазалайт.

2. ТОЛУКТУК

- Жыйноодо Электробритва - 1 даана
- Подзарядканын базасы - 1 даана
- Тазалоо үчүн Щеточка - 1 даана
- Коргоочу капкак - 1 даана
- Эксплуатациялоо боюнча колдонмо - 1 даана

3. ШАЙМАНДЫН СҮРӨТТӨЛҮШҮ

1. Коргоочу капкагын
2. Кесүү бирдиги
3. Дат баспас болоттон жасалган артка
4. Баскычы/Өчүрүү
5. Катмар
6. Маалымат дисплей
7. Түздүктөрүндө дарыя

4. ИШТӨӨ ТАРТИБИ

ЗАРЯДКА

- Присоедините штекер боодон тамактануу базасын подзарядки карата USB-разъему жана поставьте ага электробритву. Экранда кубаттоо индикатору пайда болот.
- Сунушталбайт сактоого почву подключенного электр тармагы узак жашашат 24 саат.
- Кубаттоо аяктагандан кийин дисплейге тиешелүү жазуу жазылат. Жакынкы базасы Брита алып салуу.

ЭКСПЛУАТАЦИЯЛОО БОЮНЧА КЕҢЕШТЕР

- Улуу британиянын иштетүү үчүн күйгүзүп/кнопкасын басканда.
- Приложите головку бритвы карата коже жана включите бритву, да баштагыла тез водить бритвой по коже. Устара кыймылдаткыч күчү катары болот алып, жана кайра-иш-аракет кылган.
- Кийин сакал выключите электробритву жана болтурбоо үчүн травма, закройте бритвенную головку ачык-айкын коргоочу крышкой.
- Сураныч, бир аз убакыт керек болушу мүмкүн экенин эстен чыгарбашы үчүн, сенин тери Британ жараяны женил болуп калат көнүп мурун.
- Пресс жана түзмөк кулпу милдетин кошуу үчүн 3 секунд ичинде киргизүү баскычын өткөрөт.

5. БАГУУ ҮЧҮН ПРИБОРОМ

МЕХАНИЗМИНИН ТАЗАЛЫГЫ

- Жөнөкөй тазалоо Британия мыкты сапатын камсыз кылат.
- Эң ыңгайлуу жана гигиеничный ыкма менен тазалоо болуп саналат промывка брекющего блоктун бритвы жана камералар чогултуу үчүн, чачтардын ысык суу кийин ар бир пайдалануунун бритвы.
- Бул учурда, кашаа бөгөттөөлөр сенсор тазалоо кирүү камсыз кылуу менен ачылат.
- Сөөктүү колдонуп, ички жана сырткы тараптан кыроого бөлүгүн тазалап, ошондой эле буудай айдап.
- Жылуу суу агымы менен оозун жууганга жол берилет. Аны жабуу алдында толугу менен айрып бирдигин кургатат. Кийин толук высыхания закройте брекющий блок, оденьте ага коргоочу капкак кол жана уберите бритву сактоого.

БАШЫН ТАЗАЛОО

- Откиньте брекющий блок, снимите аны менен бритвы жана извлеките рамку, удерживающую бөрктөр.
- Кырдырып жана британ менен комплект кисточка башын торчосу тазалоо.
- Бири-бирин тазалагыла, анткени, алар жекече жекепештирилген комплекттер болуп саналат. Эгерде Сиз кокусунан перепутаете бычак жана сеточки, приработка ножей жана калыбына келтирүү натыйжалуу иш бритвы мүмкүн эзөөгө бир нече жума.
- Белгиленсин бычак менен сеточками в брейющим блогу. Башчысы кармап турган жерге чогулуп, алкакты орнотуу.
- Ийне-мандренанын венага чыгып сүйлөөчү бөрктөр турат фигуралар блоктогу.
- Устара белгиленсин жана аны жабуу.

6. ТЕХНИКАЛЫК МҮНӨЗДӨМӨЛӨР

Шайман ички аккумулятордон кубатталат. Аккумуляторду кубатточусу 5 В ⎓ 1,2 А чыгуучу чыңалуу менен USB Type A интерфейсинин жардамы менен (топтомдо жок) кубат берүүчү блоктон кубатталат.

- Үзгүлтүксүз иш убактысы: 80 мүн
- Толук убакыт акы: 60 мүн
- Чыңалуу: 5 В ⎓ 0,5 А

- Li-ion батарея сыйымдуулугу 800 мАч
- Кубаттуулугу: 3 Вт

КӨНҮЛ БУРУНУЗ! Приборлорду суунун жанында колдонбоңуз.

7. АЙЛАНА ЧӨЙРӨНҮ КОРГОО, ШАЙМАНДЫ УТИЛЬДЕШТИРӨ

Кутусу жана шайман өзү кайра иштетилүүчү материалдардан жасалган. Мүмкүн болушунча аларды кайра иштетилүүчү материалдар үчүн жасалган идишке таштаңыз.

8. КҮБӨЛҮК ЖӨНҮНДО МААЛЫМАТ

Бул өнүмдүн иштөө мөөнөтү акыркы колдонуучуга сатылган күндөн баштап 5 жыл түзөт, шайман ушул эксплуатациялык көрсөтмөлөргө жана колдонулуп жаткан техникалык стандарттарга ылайык так колдонулса. Шаймандын чыгарылган күнү катардагы номерде көрсөтүлөт (2 жана 3 белгиси – жылы, 4 жана 5 белгиси – өндүрүш айы). Шайманды тейлөө боюнча суроолор пайда болгондо же шайман бузулган учурда, ТМ CENTEK ыйгарым укуктуу тейлөө борборуна кайрылыңыз. Дарегин **https://centek.ru/servis** сайтынан тапсаңыз болот. Колдоо кызматы менен байланыш жолдору: тел.: +7(988)24-00-178, VK: vk.com/centek_krd. ООО «Ларина-Сервис» башкы тейлөө борбору, Краснодар шаары. Телефон.: +7 (861) 991-05-42.
Продукциянын шайкештик сертификаты бар:
№ ЕАЭС RU C-CN.HB26.B.01825/21 - 28.12.2021 ж. баштап.

9. ӨНДҮРҮҮЧҮ ЖАНА ИМПОРТТОЧУ ЖӨНҮНДО МААЛЫМАТ

Импортточу: ИП Асрумян К.Ш. **Дарек:** Россия, 350912, г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атамана Лысенко, 23. Тел.: +7 (861) 2-600-900.

УРМАТТУ КЕРЕКТӨӨЧҮ!

Бардык түзмөктөрдүн кепилдик мөөнөтү акыркы керектөөчүгө сатылган күндөн баштап 12 ай. Ушул кепилдик купону менен өндүрүүчү бул шаймандын жарактуу экендигин ырастайт жана өндүрүүчү тарабынан келип чыккан бардык бузууларды акысыз жоюу милдетин алып жатат.

КЕПИЛДИК ТЕЙЛӨӨ ШАРТТАРЫ

1. Кепилдик каттоонун төмөнкү шарттарын эске алуу менен жарактуу:
• баштапкы өндүрүүчүнүн кепилдик баракчасын туура жана так толтуруу, модельдин атын көрсөтүү, модельдин сериялык саны, сатылган күнү жазылса, ар бир кепилдик талонунда сатуучу фирманын штампы, сатуучу фирманын өкүлүнүн колу бар болсо.
Жогоруда көрсөтүлгөн документтер берилбеген учурда, же алардагы маалыматтар толук эмес, окулбай турган, карама каршы келген учурда, өндүрүүчү кепилдик кызматынан баш тартууга укуктуу.
2. Кепилдик төмөнкү иштөө шарттарын эске алуу менен жарактуу:
• шаймандын колдонуу көрсөтмөсүнө ылайык так колдонуу;
• эрежелерди жана коопсуздук талаптарын сактоо.
3. Кепилдик мезгил-мезгили менен техникалык тейлөө, тазалоо, орнотуу, шайманды ээсинин үйүндө жөндөө камтылбайт.
4. Кепилдикке кирбеген учурлар:
• механикалык зыян;
• шаймандын табигый эскириши;
• иштөө шарттарын сактабоо же ээсинин туура эмес аракеттери;
• туура эмес орнотуу, ташуу;
• табигый кырсыктар (чагылган, өрт, сел ж.б.), ошондой эле сатуучуга жана өндүрүүчүгө тийешеси болбогон башка себептер;
• шаймандын ичине бөтөн заттардын, суюктуктардын, курт-кумурскалардын кирип кетиши;
• уруксатсыз адамдар тарабынан оңдоо же структуралык өзгөрүүлөр;
• шайманды кесиптик максаттарда колдонуу (жүк ички керектөөнүн деңгээлинен ашат). Шайманды мамлекеттик техникалык стандарттарга ылайык болбогон телекоммуникация жана кабелдик тармактарга кошуу;
• буюмдун төмөнкү аксессуарларын иштен чыгышы, эгерде аларды алмаштыруу долбоордо каралса жана буюмду демонтаждоо менен байланышпаса:
а) узактан башкаруу пульттар, аккумулятордук кубаттагычтар,
батарейкалар, тышкы кубат берүүчү жана кубаттагычтар;
б) сарпталуучу материалдар жана аксессуарлар (чехол кутусу, курлар, баштыктар, торлор, бычактар, колбалар, табактар, жээкчелер, решёткалар, вертелдер, шлангдар, түтүктөр, щёткалар, тиркемелер, чаң жыйноочулар, чыпкалар, жыт сиңиргичтер);
• батарейкалар менен иштеген шаймандар үчүн - жараксыз же түгөнгөн батарейкалар менен иштөө;

- батарейка менен иштеген шаймандар үчүн - батарейкаларды кубаттоо эрежелеринин бузулушунан келип чыккан ар кандай зыян.
5. Берилген кепилдик өндүрүүчү тарабынан кошумча колдонулат жана керектөөчүнүн колдонуудагы мыйзамына ылайык укуктарын эч кандай чектебейт.
6. Өндүрүүчү TM CENTEK тин өндүрүшү адамдарга, үй жаныбарларына, керектүү мүлкүнө жана/же керектөөчүлөрдүн жана/же башка үчүнчү адамдардын этиятсыз аракеттерине (аракетсиздигине), форс-мажордук жагдайларга түздөн-түз же кыйыр түрдө келтирилген зыян үчүн жооп бербейт.
7. Тейлөө борборуна кайрылганда, буюм таза түрүндө гана берилет (шаймандын үстүндө тамактын калдыктары, чаң жана башка кир заттар болбошу керек).

Өндүрүүчү шаймандын дизайнын жана мүнөздөмөлөрүн алдын ала эскертүүсүз өзгөртүү укугун өзүнө калтырат.

Гарантийный талон / Кепілдік талоны / Երաշխիքային կտրոն / Кепилдик картасы / Warranty certificate №

Внимание! Пожалуйста, потребуйте от продавца полностью заполнить гарантийный талон и отрывные талоны. Талон действителен при наличии всех штампов и отметок.

Назар аударыңыз! Сатушыдан кепілдік талоны мен үзбелі талондарды толық толтыруды талап етіңіз.

Ուշադրություն: Վաճառողից պահանջեք ամբողջու-թյամբ լրացնել երաշխիքային կտրոնները:

Attention! Please ask the seller to fill out the warranty card and tear-off coupons in full. The ticket is valid in the presence of all stamps and marks.

Көңүл буруңуз! Сатуучудан кепилдик талону жана жулунуп кеткен талондорду толугу менен толтуруп берүүсүн суранабыз. Эгер бардык штамптар жана белгилер бар болсо, купон жаратуу.

Изделие / Бұйым / Ապրանք / Продукт / Product

Модель / Үлгү / Մոդել / Модел / Моделі

Серийный номер / Սերիայի համար / Serial number / Сериялық нөмірі / Сериялык саны/

Дата продажи / Сату күні / Date of sale / Վաճառքի ամսաթիվ / Сатылган күнү

Данные отрывные купоны заполняются представителем фирмы-продавца / These tear-off coupons are filled in by a representative of the seller / Сатушы-фирма толтырады / Бул талондор сатуучунун өкүлү тарабынан толтурулат / Լրացնում է վաճառող ընկերությունը

ИЗДЕЛИЕ / БҰЙЫМ / ԱՊՐԱՆՔ / ВИРІБ / PRODUCT

МОДЕЛЬ / МОДЕЛІ / ՄՈԴԵԼ / ҮЛГҮ / MODEL

СЕРИЙНЫЙ НОМЕР / СЕРИЯЛЫҚ НӨМІРІ / ՍԵՐԻԱ / СЕРИЯЛЫК САНЫ / SERIAL NUMBER

ДАТА ПРОДАЖИ / САТУ КҮНІ / ՎԱՃԱՌՔԻ ԱՄՍԱԹԻՎ / САТЫЛГАН КҮНҮ / DATE OF SALE

ПРОДАВЕЦ / ФИРМА-САТУШЫ / ՎԱՃԱՌՈՂ ԸՆԿԵՐՈՒ-ԹՅՈՒՆ / САТУУЧУ / VENDOR

М. П.

Фирма-продавец / Фирма-сатушы / Վաճառող ընկերություն / Сатуучу / Vendor

Адрес фирмы-продавца / Сатушы фирманың мекенжайы / Վաճառող ընկերության իրավաբանական հասցե / Сатуучунун дареги / Seller's address

ФИО и телефон покупателя / Сатып алушының Т. А. Ә. және телефоны / Գնորդի անուն-ազգանուն-հայրանուն և հեռախոսահամար / Сатып алуучунун аты-жөнү жана телефону/ Full name and phone number of the buyer

Данные отрывные купоны заполняются представителем сервисного центра / Осы жыртылмалы купондарды бұйымға жөндеу жүргізетін сервис орталығының өкілі толтырады / Հետևյալ կտրոնները լրացնում է ապրանքը վերանորոգող սպասարկման կենտրոնի ներկայացուցիչը / Бул жыртылган талондорду өкүл толтурат тейлөө борбору / These tear-off coupons are filled in by a representative of the service center

ВИД РЕМОНТА / ЖӨНДЕУ ТҮРІ / ՎԵՐԱՆՈՐՈԳՄԱՆ ՏԵՍԱԿԸ / РЕМОНТТУН ТҮРҮ / TYPE OF REPAIR

ДАТА ПОСТУПЛЕНИЯ / ЖӨНДЕУГЕ ТҮСКЕН КҮНІ / ՎԵՐԱՆՈՐՈԳՄԱՆ ԸՆԴՈՒՆՄԱՆ ԱՄՍԱԹԻՎ / АЛУУ КҮНҮ / DATE OF RECEIPT

ДАТА ВЫДАЧИ / БЕРІЛГЕН КҮНІ / ՀԱՆՁՆՄԱՆ ԱՄՍԱԹԻՎ / БЕРИЛГЕН КҮНҮ / RELEASE DATE

М. П.